

**XX. Návrh VZN, ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 8/2020 o dotáciách a
VZN č. 3/2021 o dotáciách**

PREDKLADÁ: prof. Ing. Pavol Alexy, PhD., poslanec MsZ a predseda Komisie športu
pri MsZ Pezinok
SPRACOVALA: JUDr. Jana Klúčiková, referent exekúcií

Uznesenie MsR zo dňa 00.06.2021: odporúča MsZ schváliť VZN č. X/2021, ktorým sa mení
a dopĺňa VZN č. 8/2020 o dotáciách a VZN č. 3/2021 o dotáciách

UZNESENIE MsZ č. 1-...../2021

Mestské zastupiteľstvo v Pezinku
v zmysle ustanovenia § 6 a 11 ods. 4 písm. g) zákona SNR č. 369/1990 Zb.
o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

schvaľuje

VZN č. X/2021,
ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 8/2020 o dotáciách a VZN č. 3/2021 o dotáciách

- (a) bez pripomienok
- (b) s týmito pripomienkami

Dôvodová správa:

I.

Dôležitou kompetenciou Mestského zastupiteľstva je uznávať sa na všeobecne záväzných nariadeniach (ďalej len „VZN“). Mestské zastupiteľstvo môže vydávať VZN tak vo veciach územnej samosprávy (§ 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb.), ako aj vo veciach, v ktorých plní úlohy štátnej správy, ale v tomto prípade musí existovať splnomocnenie zo zákona (§ 6 ods. 2 zákona č. 369/1990 Zb.).

Návrh VZN, o ktorom má Mestské zastupiteľstvo rokovať, musí byť zverejnený obvyklým spôsobom najmenej na dobu 15 dní pred jeho prerokovaním v MsZ. Počas vyvesenia začína plynúť 10-dňová lehota, počas ktorej môžu tak fyzické, ako aj právnické osoby uplatniť pripomienky k návrhu VZN. Pripomienkou možno navrhnúť nový text, odporučiť úpravu textu (doplnenie, zmenu, vypustenie alebo spresnenie pôvodného textu). Z pripomienky musí byť zrejmé, kto ju predkladá. Na ostatné podnety nemusí navrhovateľ VZN prihlíadať, a to najmä vtedy, ak nie sú zdôvodnené (§ 6 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb.). Vyhodnotenie pripomienok uskutoční navrhovateľ VZN. Vyhodnotenie obsahuje stručný obsah pripomienky, údaje o tom, kto pripomienku predložil, ktorým pripomienkam sa vyhovel alebo nevyhovel a z akých dôvodov (§ 6 ods. 6 zákona č. 369/1990 Zb.). Vyhodnotenie pripomienok sa musí predložiť poslancom MsZ najneskôr 3 dni pred rokovaním MsZ o návrhu VZN.

II.

Predkladáme návrh poslanca MsZ a predsedu Komisie športu pri MsZ Pezinok prof. Ing. Pavla Alexyho, PhD. na doplnenie a zmenu niektorých ustanovení platného všeobecne záväzného nariadenia o dotáciách v nadväznosti i na mimoriadnu situáciu na území Slovenskej republiky v súvislosti s ohrozením verejného zdravia z dôvodu ochorenia COVID-19 spôsobeného koróna vírusom SARS-CoV-2. V spojitosti s touto mimoriadnou situáciou bolo všetkým fyzickým osobám, fyzickým osobám – podnikateľom a právnickým osobám zakázané organizovať a usporadúvať hromadné podujatia športovej, kultúrnej, spoločenskej či inej povahy.

Na základe uvedeného sú vo VZN navrhované nasledovné úpravy:

1. Do ust. § 2 VZN Podmienky poskytnutia dotácie

doplniť za odsek 8 nový odsek 9 :

- (9) Účel použitia dotácie nesmie byť v rozpore s týmto VZN a so zmluvou uzatvorenou medzi mestom Pezinok a žiadateľom, pričom rozpočet na činnosť predložený v žiadosti o dotáciu sa vyhodnocuje len v procese posudzovania a schvaľovania žiadosti a slúži najmä na posúdenie celkovej výšky dotácie. V jednotlivých položkách a v jednotlivých výškach položiek nie je rozpočet na činnosť uvedený v žiadosti pre čerpanie dotácie záväzný, pričom celková suma dotácie nesmie byť prekročená. Prijímateľ môže na činnosť čerpať dotáciu aj na iné položky, ktoré neboli uvedené v rozpočte k žiadosti a ktoré jednoznačne súvisia s činnosťou žiadateľa a ktoré zároveň VZN nevyklučuje. Presun financií medzi položkami bez ohľadu na to či ide o projekt alebo činnosť je prípustný v akejkoľvek výške, pričom celková suma dotácie nesmie byť prekročená. Pod účelom použitia dotácie sa rozumie „činnosť“ alebo „realizácia projektu“. Rozpočet na projekt je záväzný v položkách, ale nie v ich jednotlivých sumách, pričom prijímateľ môže presúvať financie medzi položkami bez obmedzenia, ak sa zachová celková výška dotácie.

Z pohľadu útvaru hlavného kontrolóra s týmto ustanovením sa nemôže súhlasiť. V prípade, ak by rozpočet nebol záväzný, tak by úplne stratil zmysel. Ide o informáciu, na základe ktorej sa posudzuje žiadosť, a preto, ak by sa nemusel dodržať, bol by zavádzajúcim. V podstate by sa mohlo stať, že žiadateľ bude v rozpočte tvrdiť, že peniaze použije na konkrétnu aktivitu a nakoniec by mohol peniaze použiť na niečo úplne iné, čo nemal v rozpočte ani spomenuté.

K predloženému návrhu sa v rámci svojich kompetencií môžu vyjadriť a o tom rozhodnúť poslanci MsZ.

Doterajšie odseky (9) a (10) sa označujú ako (10) a (11).

2. Do ust. § 6 Vyúčtovanie poskytnutých dotácií

bol ďalej podaný návrh doplniť v ods. 2 písmená d), e) a f) a nový bod (8) v tomto znení :

- d) v prípade, ak sa projekt nemôže uskutočniť v plánovanom termíne v zmysle schválenej žiadosti z titulu vyššej moci, ako je napríklad živelná pohroma, epidémia, alebo z titulu nariadení vydaných vládou SR, alebo vyšším územným celkom, alebo akoukoľvek oprávnenou autoritou, môže žiadateľ zrealizovať projekt v inom termíne, avšak najneskôr do 31.12. roku v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá. Prijemca je povinný vykonať zúčtovanie projektu v zmysle § 6.
 - e) Prijemca dotácie je povinný zúčtovať v zmysle § 6 aj taký projekt, ktorý sa z akýchkoľvek dôvodov neuskutočnil ani v náhradnom termíne a to v lehote do 15.1. kalendárneho roka nasledujúceho po kalendárnom roku, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá.
 - f) Prijímateľ, ktorý prostriedky z pridelenej dotácie na činnosť alebo na projekt, alebo z rezervy primátora nevyčerpá, je povinný nevyčerpané prostriedky vrátiť na príslušný bankový účet Mesta najskôr v termíne 1.1. a najneskôr v termíne do 15.01. kalendárneho roka nasledujúceho po kalendárnom roku, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá Takto vrátené finančné prostriedky sa použijú na dotácie v príslušnej oblasti v ďalšom kalendárnom roku.
- (8) Finančné prostriedky, ktoré sa v jednotlivých kapitolách v zmysle tohto VZN v danom roku z akýchkoľvek dôvodov nevyčerpajú, vrátane rezervy primátora, budú pričlenené v rozpočte na nasledujúci rok v tej istej kapitole dotácií podľa tohto VZN a budú podliehať pravidlám prerozdelenia dotácií v zmysle tohto VZN.

- K navrhnutým bodom § 6 ods. 2 písmená d) a e) uvádza mesto nasledovné :

d) v prípade, ak sa projekt nemôže uskutočniť v plánovanom termíne v zmysle schválenej žiadosti z titulu vyššej moci, ako je napríklad živelná pohroma, epidémia, alebo z titulu nariadení vydaných vládou SR, alebo vyšším územným celkom, alebo akoukoľvek oprávnenou autoritou, môže žiadateľ zrealizovať projekt v inom termíne, avšak najneskôr do 31.12. roku v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá. Prijemca je povinný vykonať zúčtovanie projektu v zmysle § 6.

e) Prijemca dotácie je povinný zúčtovať v zmysle § 6 aj taký projekt, ktorý sa z akýchkoľvek dôvodov neuskutočnil ani v náhradnom termíne a to v lehote do 31.12. roku v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá.

Z pohľadu útvaru hlavného kontrolóra sú tieto ustanovenia v poriadku. Jedinou otázkou je vyriešenie účinnosti tohto ustanovenia. V prípade, ak by bolo cieľom tohto ustanovenia jeho aplikovanie už na dotácie čerpané v roku 2021. Bolo by vhodné zapracovať ešte ďalšie ustanovenie týkajúce sa spätnej účinnosti aj na aktuálne obdobie 2021. Tu by bolo vhodné právne posúdenia, či je možné aplikovať toto ustanovenie aj spätne na už načerpané dotácie.

Pri bode e) je zo strany mesta Pezinok upravený termín zúčtovania dotácie v zmysle § 6 z navrhovaného textu „v lehote do 15.1. kalendárneho roka nasledujúceho po kalendárnom roku, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá“ na text „v lehote do 31.12. roku, v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá.“ z dôvodu, že podľa ust. § 7 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy sa poskytnuté dotácie – prostriedky rozpočtujú na konkrétnu akciu, úlohu alebo účel použitia prostriedkov a podliehajú ročnému zúčtovaniu s rozpočtom obce.

V bode 4. tejto dôvodovej správy je upravená v Prechodných ustanoveniach účinnosť pre tieto novo navrhované body.

- K navrhnutému bodu § 6 ods. 2 písmeno f) sú tieto pripomienky :

f) Prijímateľ, ktorý prostriedky z pridelenej dotácie na činnosť alebo na projekt, alebo z rezervy primátora nevyčerpá, je povinný nevyčerpané prostriedky vrátiť na príslušný bankový účet Mesta najskôr v termíne 1.1. a najneskôr v termíne do 15.01. kalendárneho roka nasledujúceho po kalendárnom roku, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá. Takto vrátené finančné prostriedky sa použijú na dotácie v príslušnej oblasti v ďalšom kalendárnom roku.

Z pohľadu útvaru hlavného kontrolóra to nie je možné takto zapracovať. Je to v rozpore so zákonom č. 523/2004 Z. z. rozpočtových pravidiel verejnej správy. Konkrétne ide o zásadu časovosti - v § 19 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z., podľa ktorého: „Verejné prostriedky rozpočtované na príslušný rozpočtový rok možno použiť do konca rozpočtového roka s výnimkou tých verejných prostriedkov, ktorých nevyčerpané zostatky v súlade s týmto alebo osobitným zákonom možno použiť v nasledujúcom rozpočtovom roku.“

Mesto Pezinok pri poskytovaní dotácií sa riadi predovšetkým zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a tento návrh je v rozpore s ust. § 7 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z., keď: „V rozpočte obce na príslušný rozpočtový rok sa prostriedky podľa odsekov 2 a 4 rozpočtujú na konkrétnu akciu, úlohu alebo účel použitia prostriedkov. Podliehajú ročnému zúčtovaniu s rozpočtom obce a ich poskytnutím nemožno zvýšiť celkový dlh obce. Na porušenie finančnej disciplíny vrátane sankcií sa vzťahujú ustanovenia osobitného predpisu.“

Doterajšie písmeno d) sa označuje ako písmeno f).

- K navrhnutému bodu § 6 bod 8 sú tieto pripomienky :

(8) Finančné prostriedky, ktoré sa v jednotlivých kapitolách v zmysle tohto VZN v danom roku z akýchkoľvek dôvodov nevyčerpajú, vrátane rezervy primátora, budú pričlenené v rozpočte na nasledujúci rok v tej istej kapitole dotácií podľa tohto VZN a budú podliehať pravidlám prerozdelenia dotácií v zmysle tohto VZN.

Útvar HK opätovne uvádza, že nie je možné to takto zapracovať. Je to v rozpore so zákonom 523/2004 Z. z. rozpočtových pravidiel verejnej správy. Konkrétne ide o zásadu časovosti - v § 19 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z., podľa ktorého: „Verejné prostriedky rozpočtované na príslušný rozpočtový rok možno použiť do konca rozpočtového roka s výnimkou tých verejných prostriedkov, ktorých nevyčerpané zostatky v súlade s týmto alebo osobitným zákonom možno použiť v nasledujúcom rozpočtovom roku.“

Mesto Pezinok taktiež uvádza, že tento navrhnutý bod je v rozpore s ust. § 7 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z., keď: „V rozpočte obce na príslušný rozpočtový rok sa prostriedky podľa odsekov 2 a 4 rozpočtujú na konkrétnu akciu, úlohu alebo účel použitia prostriedkov. Podliehajú ročnému zúčtovaniu s rozpočtom obce a ich poskytnutím nemožno zvýšiť celkový dlh obce.

3. V prílohe č. 1 VZN o dotáciách **Žiadosť o poskytnutie dotácie na rok** doplniť v prvom riadku za text „Názov projektu/činnosti“ text (účel dotácie) :

Doplnenie tohto textu v 1. riadku Žiadosti o poskytnutie dotácie na rok vyplynulo z toho, že niekedy zo samotného Názvu projektu/činnosti nemusí byť zrejmé, na aký účel má byť dotácia poskytnutá a zároveň by to napomohlo v príprave Zmluvy o poskytnutí dotácie, kde by sa tento text len skopiroval do predmetu zmluvy a už by sa len doplnil o presné a jednoznačné určenie účelu použitia dotácie, na ktorú žiadateľ žiada poskytnúť finančné prostriedky.

4. V nadväznosti na novo navrhnuté zmeny v § 6 ods. 2 písmeno d) a e) v bode 2 tejto dôvodovej správy sa navrhuje úprava účinnosti týchto ustanovení nasledovne :

§ 3
Prechodné ustanovenie

Dotácie poskytnuté Mestom Pezinok pred účinnosťou tohto VZN sa riadia podľa Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Pezinok č. 8/2020 o dotáciách v znení VZN č. 3/2021.

Príloha:
Návrh VZN

Správu spracovala: JUDr. Jana Kľúčiková



Mesto Pezinok

Všeobecne záväzné nariadenie č. X/2021, ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 8/2020 o dotáciách v znení VZN č. 3/2021 o dotáciách

Mestské zastupiteľstvo v Pezinku
na základe ustanovenia § 6 ods. 1 s poukazom na § 11 ods. 4 písm. g) zákona SNR
č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, sa dňa 24.06.2021 uznieslo
na tomto všeobecne záväznom nariadení (ďalej len „VZN“) Mesta Pezinok (ďalej aj
„Mesto“):

§ 1 Úvodné ustanovenia

- (1) Týmto VZN sa upravuje Všeobecne záväzné nariadenie č. 8/2020 o dotáciách, v znení VZN č. 3/2021 (ďalej len „VZN o dotáciách“).

§ 2 Základné pojmy

- (1) V § 2 VZN o dotáciách sa za odsek 8 vkladá nový odsek 9, ktorý znie :

- (9) Účel použitia dotácie nesmie byť v rozpore s týmto VZN a so zmluvou uzatvorenou medzi mestom Pezinok a žiadateľom, pričom rozpočet na činnosť predložený v žiadosti o dotáciu sa vyhodnocuje len v procese posudzovania a schvaľovania žiadosti a slúži najmä na posúdenie celkovej výšky dotácie. V jednotlivých položkách a v jednotlivých výškach položiek nie je rozpočet na činnosť uvedený v žiadosti pre čerpanie dotácie záväzný, pričom celková suma dotácie nesmie byť prekročená. Prijímateľ môže na činnosť čerpať dotáciu aj na iné položky, ktoré neboli uvedené v rozpočte k žiadosti a ktoré jednoznačne súvisia s činnosťou žiadateľa a ktoré zároveň VZN nevyklucuje. Presun financií medzi položkami bez ohľadu na to či ide o projekt alebo činnosť je prípustný v akejkoľvek výške, pričom celková suma dotácie nesmie byť prekročená. Pod účelom použitia dotácie sa rozumie „činnosť“ alebo „realizácia projektu“. Rozpočet na projekt je záväzný v položkách, ale nie v ich jednotlivých sumách, pričom prijímateľ môže presúvať financie medzi položkami bez obmedzenia, ak sa zachová celková výška dotácie.

Doterajšie odseky (9) a (10) sa označujú ako odseky (10) a (11).

- (2) V § 6 VZN o dotáciách sa dopĺňajú v odseku 2 písmená d) a e), ktoré znejú :

- d) v prípade, ak sa projekt nemôže uskutočniť v plánovanom termíne v zmysle schválenej žiadosti z titulu vyššej moci, ako je napríklad živelná pohroma, epidémia, alebo z titulu nariadení vydaných vládou SR, alebo vyšším územným celkom, alebo akoukoľvek oprávnenou autoritou, môže žiadateľ zrealizovať projekt v inom termíne, avšak najneskôr do 31.12. roku, v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá. Prijemca je povinný vykonať zúčtovanie projektu v zmysle § 6.

e) príjemca dotácie je povinný zúčtovať v zmysle § 6 aj taký projekt, ktorý sa z akýchkoľvek dôvodov neuskutočnil ani v náhradnom termíne, a to v lehote do 31.12. roku, v ktorom bola dotácia na projekt poskytnutá.

Doterajšie písmeno d) sa označuje ako písmeno f).

(3) V prílohe č. 1 VZN o dotáciách **Žiadosť o poskytnutie dotácie na rok** doplniť v prvom riadku za text „Názov projektu/činnosti“ text (účel dotácie) :

§ 3

Prechodné ustanovenie

Dotácie poskytnuté Mestom Pezinok pred účinnosťou tohto VZN sa riadia podľa Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Pezinok č. 8/2020 o dotáciách v znení VZN č. 3/2021.

§ 4

Záverečné ustanovenia

- (1) Návrh tohto VZN bol zverejnený na úradnej tabuli a na webovom sídle Mesta www.pezinok.sk v lehote uvedenej v § 6 ods. 3 zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.
- (2) Toto VZN nadobúda účinnosť pätnástym dňom odo dňa jeho vyvesenia na úradnej tabuli Mesta Pezinok.
- (3) Po vyvesení na úradnej tabuli Mesta Pezinok po dobu 15 dní bude VZN prístupné na Mestskom úrade v Pezinku.

Ing. arch. Igor Hianik
primátor Mesta Pezinok

Žiadosť o poskytnutie dotácie na rok

Dátum doručenia žiadosti (miesto pre úradný záznam):

Názov projektu/činnosti (účel dotácie) :			
Oblasť podpory (príslušnú oblasť označte X):	sociálna	činnosť	
		projekt	
	kultúrna	činnosť	
		projekt	
	športová	činnosť	
		projekt	
		individuálny športovec	
	iné*	činnosť	
projekt			
Žiadateľ (meno a priezvisko alebo názov):			
Adresa / sídlo žiadateľa:			
Právna forma žiadateľa:			
IČO žiadateľa (právnická osoba, fyzická osoba - podnikateľ):			
Číslo registrácie žiadateľa:**			
Štatutárny orgán žiadateľa (meno a priezvisko, funkcia):			
Zodpovedná osoba (meno a priezvisko):			
Kontakt na zodpovednú osobu (telefón, e-mail):			
Bankové spojenie (číslo účtu, kód banky, názov banky):			
Žiadateľ je platiteľ DPH (označ X)	Áno:	Nie:	
Predpokladaný celkový rozpočet (platiteľ DPH uvádza sumu bez DPH)	EUR:		
Vlastné zdroje vrátane sponzorských príjmov žiadateľa:	EUR:	v %:	
Požadovaná dotácia :	EUR:		

Vyhlasujem, že údaje uvedené v žiadosti sú pravdivé, presné a úplné. Súhlasím so spracovaním osobných údajov v informačnom systéme a ich zverejnením na účely poskytovania dotácií.

V dňa

Odtlačok pečiatky žiadateľa	Podpis štatutárneho orgánu žiadateľa

* oblasť životného prostredia alebo iné oblasti deklarované v strategických dokumentoch mesta

** Vztahuje sa na žiadateľa, ktorý sa zapisuje do obchodného registra alebo obdobného registra.